

INSTRUCTION MANUAL

PRESSURE REGULATOR & GAS HOSE

8420750 - 8420752 - 8420753



NL

Enkel voor gebruik met butaan en propaan in toegestane gasflessen. De gebruiker dient deze gebruiksaanwijzing te bewaren.

1. Sluit de gastoevoer alvorens de oude slang af te koppelen.
2. Correcte aansluiting: slang volledig op slangpilaar schuiven; breng de slangklem aan achter de twee eerste verdikkingen.
3. Draai de slangklem stevig aan.
4. Test met zeepsop de aansluiting op evt lekkages.

*Bij de geringste beschadiging van de slang of een deel ervan moet deze vervangen worden met een maximum van 10 jaar na het op de slang vermelde productiejaar.

*De slang mag niet te sterk gedraaid of gebogen worden.

*De montage-instructies van de aansluitset en het aan te sluiten toestel moeten in ieder geval nageleefd worden.

*In geval van hergebruik van de slang moeten er slangklemmen gebruikt worden die overeenstemmen met degenen die samen met de slang verkocht worden.

Het is niet toegestaan een ander type slangklemmen te gebruiken.

EN

Only for use with butane or propane in allowed gasbottles. User must keep these instructions.

1. Close the gas-supply before removing the old hose.
2. Correct connection: hose must be placed correctly, fix the hose clamp behind the first two thickenings.
3. Tighten the hose clamps firmly.
4. Test the connection with soapy water for leakages.

*At the slightest damaging of the hose or part of it, it must be replaced with a maximum of 10 years after the production date mentioned on the hose.

*The hose may not be severely turned or bent.

*The assembly-instructions of the connection set and the appliance should in any case be followed.

*In case of re-using the hose you must use hose clamps similar to the ones sold with the hose.

It is not allowed to use any other type of hose clamps.

DE

Nur zur Verwendung mit in Flaschen vertriebenem Butan- und Propangas. Die Anleitung ist vom Benutzer aufzubewahren.

1. Schliessen Sie die Gaszufuhr, bevor Sie den alten Schlauch entfernen.
2. Richtige Montage: Schlauch genau verbunden; Binder hinter den zwei ersten Verdickungen gespannt.
3. Die Binder ganz richtig spannen.
4. Dichtheit des Anschlusses mit Seifenwasser überprüfen.

*Bei der kleinsten sichtbaren Beschädigung des Schlauches oder eines Schlauchteils muss der Schlauch ersetzt werden, spätestens jedoch 10 Jahre nach Produktionsdatum, das auf dem Schlauch aufgedruckt ist.

*Der Schlauch darf nicht verdreht oder abgeknickt werden.

*Die Anleitungen der Sets sowie des Gerätes müssen genauestens beachtet werden.

*Wird der Schlauch wiederverwendet, müssen die gleichen Schlauchbinder wie die Original Schlauchbinder verwendet werden.

Änderungen der Schlauchbinder sind untersagt.

FR

Usage réservé au butane et au propane distribués par bouteilles.

1. Fermer l'arrivée du gaz avant de démonter l'ancien tube.
2. Montage correct: Tube emmanché à fond: collier serré derrière les deux premiers bossages.
3. Serrer le collier ferme.
4. Vérifier l'étanchéité du connection avec l'eau savonneuse.

*Toute détérioration de tout ou partie du tube nécessite son remplacement.

*Les torsions et les courbures trop importantes doivent être évitées.

*Le tube doit être renouvelé au maximum 10 ans après sa date de fabrication qui est marquée sur sa paroi.

*Il est impérative de suivre les indications de montage de l'ensemble de raccordement et de l'appareil à raccorder.

*En cas de réutilisation du tube, il est impératif d'utiliser des colliers de serrage similaires à ceux commercialisés avec le tube.

Toute modification des colliers de serrage est interdite.

INSTRUCTION MANUAL

PRESSURE REGULATOR & GAS HOSE 8420750 - 8420752 - 8420753



ES

Solo para uso con butano o propano en bombonas de gas autorizadas. El usuario debe conservar estas instrucciones.

1. Cierre el suministro de gas antes de retirar la manguera usada.
2. Conexión correcta: la manguera debe colocarse adecuadamente y la abrazadera debe fijarse detrás de los dos primeros engrosamientos.
3. Apriete firmemente las abrazaderas.
4. Compruebe la conexión con agua jabonosa para detectar posibles fugas.

- * Ante el más mínimo daño en la manguera o en alguna de sus partes, deberá reemplazarse por una manguera nueva cuya fecha de fabricación no supere los 10 años desde la producción.
- * La manguera no debe torcerse ni doblarse en exceso.
- * Deben seguirse en todo momento las instrucciones de montaje del juego de conexión y del aparato.
- * En caso de reutilizar la manguera, deberán emplearse abrazaderas similares a las suministradas originalmente con ella.

No está permitido utilizar ningún otro tipo de abrazaderas.